Scrúduimhir	
Examination Number	



Coimisiún na Scrúduithe Stáit State Examinations Commission

SCRÚDÚ NA hARDTEISTIMÉIREACHTA, 2014 LEAVING CERTIFICATE EXAMINATION, 2014

FRAINCIS – GNÁTHLEIBHÉAL FRENCH – ORDINARY LEVEL

TRIAIL CHLUASTUISCEANA (100 marc) LISTENING COMPREHENSION TEST (100 marks)

DÉ CÉADAOIN, 11 MEITHEAMH, 12.10 go dtí 12.50 WEDNESDAY, 11th JUNE, 12.10 to 12.50

STAMPA AN IONAID (Centre Stamp)

ROINN I	
ROINN II	
ROINN III	
ROINN IV	
ROINN V	
Iomlán	

N.B. Bíodh do fhreagraí as Gaeilge, ach ní gá dóibh a bheith i bhfoirm abairtí iomlána. *Tá cead agat leithead iomlán an leathanaigh a úsáid do na freagraí.*

N.B. Questions to be answered in English, not necessarily in complete sentences. You may use the full width of the page when answering.

ROINN I

Anois cloisfidh tú triúr déagóirí Francacha, Sabine, Ahmed agus Fleur, ag caint faoi na rudaí a tharla nuair a bhí siad thar lear.

Cloisfidh tú an t-ábhar **trí** huaire: an chéad uair ó thosach deireadh, ansin **ina thrí mhír** agus sosanna eatarthu, agus ansin ó thosach deireadh arís.

1.	(i)	Cén chathair ina ndeachaigh Sabine amú
		anuraidh?

(a) An Bhruiséil.

(b) Barcelona.

(c) Beirlín.

(d) Birmingham.

(ii) Cén fáth nach raibh sí ábalta glaoch fóin a chur ar a tuismitheoirí?

SECTION I

You will now hear three French teenagers, Sabine, Ahmed and Fleur, talking about what happened when they were abroad.

You will hear the material **three** times: first right through, then in **three segments** with pauses, and finally right through again.

- 1. (i) In which city did Sabine get lost last year?
 - (a) Brussels.
 - (b) Barcelona.
 - (c) Berlin.
 - (d) Birmingham.
 - (ii) Why was she unable to phone her parents?

2. Cá fhad a bhí ar Ahmed fanacht ag an aerfort san Ailgéir?

- (a) Dhá uair an chloig.
- (b) Ceithre huaire an chloig.
- (c) Sé huaire an chloig.
- (d) Ocht n-uaire an chloig.

2. For how long did Ahmed have to wait at the airport in Algeria?

- (a) Two hours.
- (b) Four hours.
- (c) Six hours.
- (d) Eight hours.

3. Ag an stáisiún traenach san Eilvéis, thuig múinteoir Fleur

- (a) go raibh pas an ghrúpa caillte aici
- (b) go raibh siad ag an stáisiún mícheart
- (c) go raibh na ticéid dearmadta aici
- (d) go raibh siad ar an traein mhícheart.

3. At the train station in Switzerland, Fleur's teacher realised that

- (a) she had lost the group passport
- (b) they were at the wrong station
- (c) she had forgotten the tickets
- (d) they had got on the wrong train.

Leathanach 2 de 8

Page 2 of 8

ROINN II

Anois cloisfidh tú agallamh leis an amhránaí Francach, Pierre Perret.

Cloisfidh tú an t-ábhar **trí** huaire: an chéad uair ó thosach deireadh, ansin **ina cheithre mhír** agus sosanna eatarthu, agus ansin ó thosach deireadh arís.

1. Cathain a chuir Pierre Perret eolas ar Chonamara?

SECTION II

You will now hear an interview with the French singer, Pierre Perret.

You will hear the material **three** times: first right through, then in **four segments** with pauses, and finally right through again.

1. When did Pierre Perret discover Connemara?

- **2.** Cad is maith le Pierre a dhéanamh ar maidin i gConamara?
 - (a) Éisteacht leis na héin.
 - (b) Dul ag siúl lena mhadra.
 - (c) Féachaint ar éirí na gréine.
 - (d) A ríomhphost a sheiceáil.

- **2.** What does Pierre like to do in the morning in Connemara?
 - (a) Listen to the birds.
 - (b) Take his dog for a walk.
 - (c) Watch the sunrise.
 - (d) Check his e-mails.

- **3.** Cén fáth nach ndeachaigh Pierre ag snámh in Éirinn riamh?
- **3.** Why has Pierre never gone swimming in Ireland?
- 4. Cad atá ar intinn ag Pierre a dhéanamh nuair a fhillfidh sé ar an bhFrainc i Meán Fómhair?
 - (a) Leabhar cócaireachta a aistriú.
 - (b) Albam do leanaí a léiriú.
 - (c) An ceol téama do scannán a chumadh.
 - (d) Éirí as an amhránaíocht mar ghairm bheatha.

- **4.** On his return to France in September, what does Pierre intend to do?
 - (a) Translate a cookery book.
 - (b) Produce an album for children.
 - (c) Write the theme music for a film.
 - (d) Give up his singing career.

ROINN III

Anois cloisfidh tú comhrá idir Luc, déagóir, agus a mháthair.

Cloisfidh tú an comhrá **trí** huaire: an chéad uair ó thosach deireadh, ansin **ina thrí mhír** agus sosanna eatarthu, agus ansin ó thosach deireadh arís.

1. Cé scríobh an dráma a bhfuil Luc ag caint air?

SECTION III

You will now hear a conversation between Luc, a teenager, and his mother.

You will hear the conversation **three** times: first right through, then in **three segments** with pauses, and finally right through again.

1. Who wrote the play that Luc is talking about?

- 2. Deir Luc gurb é ábhar an dráma ná
 - (a) gníomhaire rúnda
 - (b) drong coirpeach
 - (c) racbhanna
 - (d) compántas sorcais.

Luc says that the play is about

(a) a secret agent

2.

- (b) a criminal gang
- (c) a rock band
- (d) a circus troupe.
- 3. (i) Tá Luc beagán neirbhíseach mar
 - (a) ní bheidh ach dhá sheachtain aige lena línte a fhoghlaim
 - (b) tá léiritheoir an dráma an-dian
 - (c) tá páirt an bhithiúnaigh á ghlacadh aige
 - (d) beidh sé ar stáitse den chéad uair.
 - (ii) Cén fáth nach mbeidh máthair Luc ábalta teacht go dtí an dráma?

- 3. (i) Luc is a bit nervous because
 - (a) he will only have two weeks to learn his lines
 - (b) the director of the play is very strict
 - (c) he is playing the role of the villain
 - (d) it will be his first time on stage.
 - (ii) Why will Luc's mother be unable to come to the play?

Leathanach 4 de 8 Page 4 of 8

ROINN IV

Anois cloisfidh tú beirt atá ina gcónaí sa Normainn: ar dtús Alain, atá dífhostaithe, agus ansin Carole, atá ina méara i mbaile beag.

Cloisfidh tú an t-àbhar **trí** huaire: an chéad uair ó thosach deireadh, ansin **ina cheithre mhír** agus sosanna eatarthu, agus ansin ó thosach deireadh arís.

1.	Cén _l	post a tairgeadh do Alain le déanaí?	1.	Wha	t job was Alain offered recently?	
	(a)	Cócaire.		(a)	Cook.	
	(b)	Bainisteoir.		(b)	Manager.	
	(c)	Freastalaí.		(c)	Waiter.	
	(d)	Póirtéir cistine.		(d)	Kitchen porter.	
2.		héad a fhaigheann Alain mar liúntas estaíochta in aghaidh na míosa?	2.		much is Alain's unemployment fit per month?	
3.		Eir Carole, cén fáth a bhfuil teaghlaigh e ag aistriú chuig a baile beag?	3.		ording to Carole, why are some lies moving to her town?	
	(a)	Tá na cíosanna níos saoire.		(a)	The rents are cheaper.	
	<i>(b)</i>	Tá na scoileanna níos fearr.		<i>(b)</i>	The schools are better.	
	(c)	Tá an ceantar níos sábháilte.		(c)	The area is safer.	
	(d)	Tá na tuarastail níos airde.		(d)	The salaries are higher.	
4.	De réir Carole, cad ar a shon a bhfuil an pobal áitiúil ag troid lena choimeád?		al 4.		According to Carole, what are local people fighting to keep?	
	(a)	An bhunscoil.		(a)	The primary school.	
	<i>(b)</i>	An tseirbhís phoist.		<i>(b)</i>	The postal service.	
	(c)	An stáisiún traenach.		(c)	The train station.	
	(d)	An leabharlann áitiúil.		(d)	The local library.	

SECTION IV

Normandy: first Alain, who is unemployed, and then Carole, who is the mayor of a small town.

You will now hear two people who live in

You will hear the material **three** times: first

right through, then in four segments with

pauses, and finally right through again.

ROINN V

Anois cloisfidh tú gach ceann de **thrí** mhír nuachta

fao	faoi dhó.				twice.			
1.	Cén fáth a raibh ar na daoine seo i réigiún an Ardèche a dtithe a fhágáil?				1.	-	did these people in the Ardèche n have to leave their homes?	
	(a)	Mar	gheall ar chrith talún.			(a)	Because of an earthquake.	
	<i>(b)</i>	Mar	gheall ar thine.			(b)	Because of a fire.	
	(c) Mar gheall ar stoirm.				(c)	Because of a storm.		
	(d)	Mar	gheall ar thuile.			(d)	Because of a flood.	
2.	(i)	Catha	ain a tharla an eachtra seo?		2.	(i)	When did this incident take place?	
	(ii)	Cá bl	nfuarthas an tsuim airgid?			(ii)	Where was the sum of money found?	
		(a)	Istigh i gcupard.				(a) Inside a cupboard.	
		(b)	Ar chosán.				(b) On a footpath.	
		(c)	I mbosca bruscair.				(c) In a rubbish bin.	
		(d)	Faoi chathaoir.				(d) Under a chair.	
3.	3. Cén fáth ar stop na póilíní an feirmeoir tráthnóna Dé hAoine?			3.		did the police stop the farmer on y evening?		

SECTION V

You will now hear each of three news items

CRÍOCH END

Leathanach 6 de 8 Page 6 of 8

Leathanach Bán Blank Page

Leathanach Bán Blank Page

Leathanach 8 de 8 Page 8 of 8